

Poland-Olsztyn: Research laboratory services

OJ S 151/2016 06/08/2016

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: ZITO Chudy i Wspólnik Spółka jawna

Postal address: ul. Michała Kajki 3/1

Town: Olsztyn

Postal code: 10-546

Country: Poland

Contact person: ZITO Chudy i Wspólnik Spółka jawna

For the attention of: Tomasz Kiska

E-mail: zitofarma@gmail.com

Telephone: +48 501227598

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://zito.com.pl/>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Other: prywatny przedsiębiorca

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

ZO-07/06.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 8: Research and development services

Main site or place of performance: Olsztyn, woj. warmińsko-mazurskie, Polska.

NUTS code PL622 Olsztyński

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Zwracamy się z prośbą o przedstawienie oferty wynajmu powierzchni możliwej do zaadaptowania na potrzeby laboratorium badawczo-rozwojowego (bez aparatury badawczej), wyposażonej w odpowiednie instalacje. Powierzchnia będzie wykorzystywana w celu wykonania badań przemysłowych i prac rozwojowych dla produktu leczniczego, w ramach projektu, jaki będzie realizowany przez Zamawiającego w ramach Programu Operacyjnego Inteligentny Rozwój.

Ze względu na specyfikę zamówienia Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia dostępny jest tylko i wyłącznie dla zainteresowanych podmiotów, po podpisaniu Umowy o zachowaniu poufności.

Wzór Umowy o zachowaniu poufności stanowi Załącznik nr 1 do niniejszego zapytania (wysyłana na prośbę email).

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi Załącznik nr 2 do niniejszego zapytania.

W celu uzyskania umowy o zachowaniu poufności w formie elektronicznej, prosimy o przesłanie maila na adres: zitofarma@gmail.com

Umowę o zachowaniu poufności, jednostronnie podpisaną przez osobę upoważnioną do reprezentowania Oferenta wraz z pieczętą firmową prosimy odesłać za pośrednictwem poczty elektronicznej w formie skanu na adres zitofarma@gmail.com

Wraz z umową, prosimy o przesłanie dokumentów potwierdzających sposób reprezentacji Oferenta (dokument typu KRS, pełnomocnictwo).

II.1.6. CPV code(s)

73111000 Research laboratory services, 70220000 Non-residential property renting or leasing services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

1. Dostawca zapłaci Zamawiającemu kary umowne:
 - a. za opóźnienie w terminie dostawy przedmiotu zamówienia, za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia, o ile opóźnienie nie wynika z winy Zamawiającego,
 - b. z tytułu nieprawidłowej realizacji zamówienia,
 - c. z tytułu niekompletnego wykonania zamówienia.
2. Dostawca wyraża zgodę na potrącenie kwoty kar umownych bezpośrednio przy zapłacie faktury VAT dotyczącej realizacji dostawy.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

W przypadku składania ofert przez konsorcjum lub inną formę, w której występuje więcej niż jeden podmiot, każdy z takich podmiotów musi spełnić warunki, o których mowa powyżej.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: 1. Każdy Oferent może złożyć tylko jedną ofertę.

2. Oferta musi zawierać:

- 1) pełną nazwę Oferenta lub Oferentów, jeżeli składają ofertę łącznie, adres Oferenta, dane kontaktowe (telefon, fax bądź email) oraz numery NIP bądź REGON (lub równoważne),
- 2) być opatrzona pieczęcią firmową i/lub być podpisana przez Oferenta (dopuszcza się przesłanie oferty pocztą email w formie skanu)
- 3) posiadać datę sporządzenia,
- 4) zawierać datę ważności oferty nie krótszą niż 90 dni. Bieg terminu rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.
- 5) zawierać całkowitą kwotę żądaną przez Oferenta podaną w PLN (lub EUR), w wysokości netto. Jeśli ceny w ofercie będą wyrażone w EUR to zostaną one przeliczane przy zastosowaniu kursu 4,1749 PLN/EUR, zgodnie z Rozporządzeniem Prezesa Rady Ministrów z 28.12.2015 w sprawie średniego kursu złotego w stosunku do euro stanowiącego podstawę przeliczania wartości zamówień publicznych.
- 6) Zawierać następujące klauzule:
 1. Zapoznałem się z treścią zapytania ofertowego oraz wymaganych załączników dla całości niniejszego zamówienia i akceptuję wszystkie warunki określone w zapytaniu,
 2. W przypadku uznania niniejszej oferty za najkorzystniejszą, umowę zobowiązuję(emy) się zawrzeć w miejscu i terminie jakie zostaną wskazane przez Zamawiającego.
 3. Oferta powinna być sporządzona w języku polskim lub angielskim
 4. Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert częściowych ani wariantowych.
 5. Wykonawca poniesie wszystkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem oferty. Zamawiający nie przewiduje zwrotu kosztów udziału w postępowaniu.
 6. Zamówienie nie może być udzielone podmiotom powiązanym z Zamawiającym osobowo lub kapitałowo. Przez powiązania kapitałowe lub osobowe rozumie się wzajemne powiązania między Zamawiającym lub osobami upoważnionymi do zaciągania zobowiązań w imieniu Zamawiającego lub osobami wykonującymi w imieniu Zamawiającego czynności związane z przygotowaniem i przeprowadzeniem procedury wyboru Dostawcy a Dostawcą, polegające w szczególności na:
 - a. uczestniczeniu w spółce jako wspólnik spółki cywilnej lub spółki osobowej,
 - b. posiadaniu co najmniej 10 % udziałów lub akcji,
 - c. pełnieniu funkcji członka organu nadzorczego lub zarządzającego, prokurenta, pełnomocnika,

d. pozostawaniu w związku małżeńskim, w stosunku pokrewieństwa lub powinowactwa w linii prostej, pokrewieństwa drugiego stopnia lub powinowactwa drugiego stopnia w linii bocznej lub w stosunku przysposobienia, opieki lub kurateli.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1) O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunek dotyczący posiadania uprawnień do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania.

2) Złożona oferta powinna dokumentować niezbędną wiedzę i doświadczenie oraz zdolność do dostarczenia przez oferenta wymaganych usług zgodnie ze wszystkimi wymogami, określonymi w zapytaniu ofertowym.

3) Pisemne referencje od klientów będą dodatkowym atutem.

4) Zamawiający dopuszcza możliwość zaangażowania przez Oferenta zewnętrznych podwykonawców w trakcie realizacji przedmiotu zamówienia, o ile jest to niezbędne dla właściwej realizacji pełnego zakresu prac.

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Oferenci, ubiegający się o realizację zamówienia, którego dotyczy niniejsze zapytanie ofertowe, powinni spełniać następujące warunki (kryteria 0/1 ważności złożonej oferty):

1) Posiadać powierzchnię zdatną do adaptacji na laboratorium zajmujące się rozwojem i badaniem produktów leczniczych, wyposażone w odpowiednie przyłącza instalacyjne (woda, kanalizacja, gaz, prąd).

2) Możliwość wynajęcia powierzchni na okres realizacji całego projektu (określony na 4 lata, z możliwością przedłużenia do 5 lat).

3) Zobowiązać się do umożliwienia przeprowadzenia audytu powierzchni proponowanej do wynajęcia przez przedstawicieli zamawiającego

4) Powierzchnia do wynajęcia powinna znajdować się w województwie warmińsko-mazurskim i wynosić minimum 50 m² do 100 m².

5) Oferowane pomieszczenia muszą zapewniać możliwość instalacji gazów technicznych.

6) Oferowane pomieszczenia nie mogą znajdować się w bezpośrednim sąsiedztwie dużych skupisk ludzkich (np. budynki mieszkalne, centra handlowe).

7) Oferent musi wyrazić zgodę na pokazanie cen źródłowych oraz stosowanej marży organom kontrolującym na żądanie NCBiR (wymóg niniejszy stanowi spełnienie warunku z par. 15 pkt. 2 umowy o dofinansowanie, zobowiązującego do przedstawiania na żądanie NCBiR

dokumentów związanych z rzeczywistymi kosztami ponoszonymi przez wszystkie zaangażowane podmioty na realizację prac objętych w/w zamówieniem. Dokumenty powinny jednoznacznie wskazywać zakres wykonanych prac oraz koszty ich wykonania).

Wykaz dokumentów, jakie mają dostarczyć Oferenci w celu potwierdzenia spełniania w/w warunków udziału w postępowaniu:

— Szczegółowy opis powierzchni pod laboratorium stanowiącej przedmiot oferty, w tym zawierający listę instalacji,

— dokumenty poświadczające własność powierzchni do wynajęcia lub oświadczenie oferenta w tym zakresie.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Cena. Weighting 50

2. Lokalizacja – najwyżej ocenione zostaną powierzchnie do wynajęcia, które są dobrze skomunikowane, tzn. z dobrym dojazdem środkami transportu zbiorowego (oceniana w szczególności będzie odległość od dworca kolejowego, dostęp do komunikacji autobusowej). Weighting 50

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

ZO-07/06

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Other previous publications

Notice number in the OJ S: [2016/S 119-212361](#) of 17.6.2016

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 5.9.2016 - 23:59

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

19.9.2016 - 23:59

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6.

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

English. Polish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 90 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 20.9.2016 - 10:00

Place:

Olsztyn

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego oraz środki krajowe, w ramach Programu Operacyjnego Inteligentny Rozwój, Działanie 1.1 „Projekty B+R przedsiębiorstw”, Poddziałanie 1.1.1 „Badania przemysłowe i prace rozwojowe realizowane przez przedsiębiorstwa”.

VI.3. Additional information

Niniejsze postępowanie ma charakter warunkowy, co oznacza, że przyjęcie zobowiązania w postaci podpisania końcowej umowy z wyłonionym wykonawcą jest uzależnione od uzyskania dofinansowania projektu ze środków ww. Programu.

Z wyłonionym w ramach niniejszego postępowania wykonawcą, w terminie do dnia 29.7.2016 zostanie podpisana umowa warunkowa dotycząca świadczenia usług będących przedmiotem zapytania.

Postępowanie w sprawie wyboru najkorzystniejszej oferty jest prowadzone z zachowaniem zasad uczciwej konkurencji, jawności i przejrzystości. Do postępowania nie stosuje się przepisów ustawy z 29.1.2004 Prawo zamówień publicznych (dalej: Ustawa).

Postępowanie ofertowe jest prowadzone zgodnie z zasadami dla projektów objętych dofinansowaniem ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz środków krajowych, w ramach Programu Operacyjnego Inteligentny Rozwój, Działanie 1.1 „Projekty B+R przedsiębiorstw”, Poddziałanie 1.1.1 „Badania przemysłowe i prace rozwojowe realizowane przez przedsiębiorstwa”.

1) Oferty można składać osobiście w siedzibie firmy ZITO Chudy i Wspólnik Spółka Jawna: ul. Michała Kajki 3/1, 10-546 Olsztyn

2) lub przysyłać przesyłką rejestrowaną (za pośrednictwem poczty lub przesyłką kurierską) do 27.7.2016 (o ważności oferty decyduje data wpływu oferty do firmy ZITO Chudy i Wspólnik Spółka Jawna).

3) Dopuszcza się przesłanie oferty pocztą email w formie skanu na adres: zitofarma@gmail.com

4) Oferty, jakie wpłyną po tej dacie, uznaje się za nieważne.

5) Oferent przed upływem terminu do składania ofert ma prawo:

a. wycofać ofertę poprzez złożenie pisemnego powiadomienia drogą opisaną dla składania ofert,

b. zmienić ofertę – powiadomienie o wprowadzeniu zmian musi być złożone wg takich samych zasad jak składana oferta, odpowiednio oznakowanych z dopiskiem „ZMIANA OFERTY”.

6) Rozstrzygnięcie porównania ofert ma charakter ostateczny, zaś od wyników przeprowadzonego przez ZITO Chudy i Wspólnik Spółka Jawna postępowania ofertowego nie przysługuje droga odwoławcza.

7) Zamawiający zastrzega sobie prawo do żądania od Oferentów dodatkowych informacji, które uzna za niezbędne do rzetelnej oceny złożonych Ofert.

8) Zamawiający zastrzega sobie prawo do nierozstrzygnięcia konkursu przez niedokonanie wyboru Oferenta.

9) Zamawiający zastrzega sobie prawo do unieważnienia lub zamknięcia postępowania, na każdym jego etapie bez podania przyczyny.

10) Ewentualne pytania prosimy kierować do: ZITO Chudy i Wspólnik Spółka Jawna, osoba do kontaktu: Tomasz Kiska, email: zitofarma@gmail.com.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

4.8.2016